

M.T.I.

Szerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség
Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

00.0081X

Belföldi hírek

budapest, 1985. április 9.

bel

k e d d

sb0001 4 160 mtib1001

színházi bemutatók áprilisban

1985. április 9. - április közepétől négy újabb művet visznek szinre a fővárosi színházak.

az állami bábszínház két darabot tűz műsorára, s ezeket egy előadásban láthatja a közönség. az egyik brecht és weill utolsó nagyobb közös műve: a kispolgár hét főbűne. a sokféle feldolgozásban ismert darab - amelyet szilágyi dezső alkalmazott bábszínpadra - az egyesült államok egyik déli államából származó testvérpár, a két anna utazását írja le. a két testvér egyazon személy két énjét formázza meg, azért indulnak utnak, hogy pénzt szerezzenek maguk és családjuk számára. a kispolgár hét főbűnét 1969-ben mutatta be először a bábszínház, akkor bartók a csodálatos mandarin-jával párosítva. most jarry übü király című művével alkot egy előadást. jarry 15 esztendő korában tanárparódiaként írta meg bábszínpadra, s később lett belőle szindarab, amelyet napjainkban a katona józsef színház játszik. a bábdarabot balogh géza rendezi.

a várszínházban goldoni arlecchino, a két ur szolgája című darabját mutatják be április 21-én. az 1745-ben íródott mű goldoni életművében átmenet a commedia dell'arte és a megírt szövegű vígjátékok között. ez a kettősség jellemzi a darab hőst is, aki csácska, mint a korábbi bohózatok jellegzetes falusi figurája, s városiasan ravasz és bölcs, mint figaro. goldoni vígjátékát magyarországon először 1831-ben debrecenben adták elő, 1834-ben budán játszották, s 1841-ben tűzte műsorára a nemzeti színház. azóta számos felújítást ért meg. most mrsán jános rendezésében, esztergályos cecilia főszereplésével láthatja a közönség.

bel

- 2 -

1985.04.09.

a népszínház folytatja a kortárs szovjet drámák bemutatását április 29-én a magyar néphadsereg művelődési házában lesz a premijerje nyina gernet-grigorij jagdfeld „Lida és a sárkány”, című színművének. a zenés szovjet vígjáték közelébbről megismerteti a közönséget a szovjet gyerekek életével. a történetben két uttörő ellátogat a híres professzorhoz, hogy meghívja élménybeszámolóra. a professzor lakásán kíváncsiskodásuk bajt okoz, eltűnik a kedvenc állatka, a sárkány. az előadást csongrádi mária rendezi, a szerepeket tóth kinga, rovó teréz, holl jános, illyés kinga, kóti kati, szlonka mártá, valkay pál, mihók éva és horváth ferenc alakítja. /mti/

i cs/bc/il ká
00.10 090485 2285

--

sb0002 4 150 mtib1002

új segély állomás autósoknak

1985. április 9. - ebben az évben tovább folytatja műszaki hálózatának bővítését, növeli szolgáltatásainak színvonalát a magyar autóklub budapesti szervezete, amely a több mint 380 ezernyi autóklubtag egyharmadát tömöríti.

a szervezet mintegy tízmillió forintot fordít az idén fejlesztésre. ebből a francia uton új segélyszolgálati bázist létesít: a négy és félmillió beruházás a félév végére készül el. itt lesz majd a „sárga angyalok”, urh-s diszpécserközpontja, s itt javítják majd a segélyszolgálat autóit is. az észak-budai autósok jobb kiszolgálására még ebben az évben elkészül a pünkösdfürdői műszaki állomás, ahol hat gépkocsálláson korszerű műszerekkel végzik majd az autók felülvizsgálatát. jövőre tovább folytatódik a műszaki állomás-hálózat kiépítése; pestlőrincen már tervezik az épületet. néhány éven belül észak-pesten is kialakítanak egy műszaki bázist.

a közlekedési kultúra javítását, s a biztonságot szolgálják az autóklub budapesti szervezetének rendezvényei. az idén is két alkalommal, májusban és szeptemberben rendezik meg a közlekedésbiztonsági napokat, amikor is az autósok díjmentesen beállíthatják fényszóróikat, s emellett ügyességet, járművezetői készséget fejlesztő gyakorlatokon vehetnek részt, számot adhatnak közlekedési ismereteikről. május 18-án rendezik meg - a fővárosi közlekedésbiztonsági tanáccsal közösen - a jubileumi járművezetői verseny döntőjét, amelyen 600 személygépkocsi és teherautó, illetve autóbusz vesz részt. júniusban tartják a polski fiat gépkocsik

bel

- 3 -

1985.04.09.

márkatalálkozóját, s szeptemberben kerül sor első ízben a mozgássérültek országos autóversenyére.

az autóklub a gyermekek oktatásával, ügyességük fejlesztésével is törődik, különös tekintettel arra, hogy meglehetősen sok a gyermekbaleset, s ezen belül is feltűnően sok baj éri a kerékpározókat. április 27-én, a városligeti szabadidőközpontban kerékpáros cross-versenyt rendeznek a gyermekek számára, akik emellett közlekedési oktató filmeket nézhetnek meg, s ügyességi versenyen vehetnek részt. úgy tervezik, hogy rendszeresen sort kerítenek erre az eseményre a városligetben. /mti/

bi/il/sl/il ká
00.11 090485 2173

--

sb0003 4 160 mtib1003

bach-organahangversenyek

1985. április 9. - johann sebastian bach születésének 300. évfordulója alkalmából organahangverseny-sorozatot rendeznek májusban a mátyás templomban. a sorozat öt koncertjén olyan bach-művek csendülnek fel, amelyek három városhoz kapcsolódnak. az ezekben a városokban alkotott művekből az első hangversenyen, május 3-án, zászkaliczky tamás hetet szólaltat meg. az est arnstadthoz és weimarhoz kötődik. a második koncerten kizárólag weimari alkotások szerepelnek alföldy-boruss csilla tolmácsolásában május 10-én. a május 17-i hangverseny főszereplője karasszon dezső, aki weimari és lipcsei műveket, elsősorban korál-feldogozásokat játszik a hangszerek királynőjén. a negyedik és az ötödik koncerten május 24-én, illetve 31-én trajtler gábor és lantos istván ugyancsak a lipcsei éveket idézi fel korál-feldolgozásokkal, fugákkal, preludiumokkal és szonátával. /mti/

i cs/bc/il ká
00.11 090485 0921

--

sb0004 4 150 mtib1004

hidépités rekordidő alatt

1985. április 9. - hetvenkét méter hosszúságú, acélszerkezetű szállítószalagtartó-híd elbontását és újbóli felépítését végezték el két és fél hónap alatt a vasipari kutató és fejlesztő vállalat szakemberei a beremendi cementgyár területén. a hid tavaly november végén szakadt le, megbénítva ezzel a cementgyár egyik komplett gyártósorát. a vaskut vállalta, hogy rekordidő alatt - a szerződés januári aláírását követően már márciusra - elkészül az új hid. miközben számítógépes elemzéssel felmérték a leszakadt hid állapotát és megállapították a baleset okát, már dolgoztak a megrongálódott elemek elbontásán. ezt követően az építők folyamatosan kézhez kapták az éppen soron következő részegységek tervét, és míg a konstruktőrök a következő fázis megtervezésén dolgoztak, a szakmunkások már építették az addig kialakított szakaszokat. a munkát napi három műszakban, megállás nélkül folytatták.

a hid időbeni átadása és a termelés újbóli megindítása napi egymillió forintos kieséstől tehermentesítette a beremendi gyárat. a kivitelezők nemcsak gyors, hanem takarékos munkát is végeztek: az új hid acélszerkezete 10 százalékkal könnyebb elődjénél. /mti/

fgy/fe/sl/il ká
00.12 090485 1215

--

sb0005 4 150 mtib1005

szerződéskötés hatszázezer tonna zöldség- és gyümölcs exportjára

1985. április 9. - megkötötte ez évi szerződéseit a hungrofruct a hazai termelőkkel és külföldi partnereivel. eszerint 1985-ben a tavalyinál 5-6 százalékkal több, megközelítően 600 ezer tonna zöldség és gyümölcs külpiaci értékesítése a feladat. a terv teljesítéséhez az árualapok - a szerződések szerint - általában rendelkezésre állnak, bár őszi- és sárgabarackból, körtéből, szilvából többet is el lehetne adni, mint amennyinek a megtermelését az állami gazdaságok, tsz-ek vállalták. ha csak az időjárás közbe nem szól, a tavalyinál több lesz viszont vöröshagymából és almából. ez utóbbi gyümölcsből most fordulnak termőre azok az ültetvények, amelyek a külpiaci igényeknek leginkább megfelelő fajtákból tevődnek össze; idaredből, glosterből és különféle starkingokból. meggyből a termelők kínálata nagyobb mint a külföldi kereslet, ezért a hungarofrukt felhívta partnerei figyelmét a feldolgozó-kapacitás növelésére.

az idén a zöldség-, gyümölcs-eladási lehetőségek a tavalyinál még nehezebbé váltak. a a piacon maradáshoz az eddigieknél is nagyobb rugalmasságra, gyorsaságra van szükség. a hungarofrukt a többi között a kisebb tételek részarányának növelésével igyekszik fokozni az eladásokat. a vevők igénye szerinti olyan vegyes szállítmányokat állít össze, amelyek iránt élénk a kereslet.

jelenleg az alma és a vöröshagyma kiszállítása adja a legtöbb munkát. almából még megközelítően nyolcezer tonna vár a raktárakban a szovjet megrendelések teljesítésére. vöröshagymából az idén már tízezer tonnát adott el a vállalat az nszk-ba és közel-keletre. a téli tárolású cikkek között fejeskáposzta és sárgarépa is szerepel; csehszlovákia a megrendelő. más években április elején már nagy mennyiségben szállítják a primőröket exportra, most a szezon elhúzódása miatt még egyetlen tétel sem indulhatott utnak. az első szállítmány a kínai kel lesz, amely a szentes-környéki fóliák alatt április közepén érik be. a skandináv-országok ezer tonnát rendeltek belőle. a kínai kelt a fólia alatt nevelt paprika követi majd. /mti/

kg/fe/jf/il rj
07.44 090485 2127

a)

--

sb0006 4 160 mtib1006

szigorított javító-nevelőmunka /1. rész/

1985. április 9. - az új büntetési formaként bevezetett szigorított javító-nevelőmunka végrehajtásáról hozott rendeletet a közelmúltban az igazságügyminiszter.

a hatóságok évente 15-20 ezer személlyel szemben intézkednek közveszélyes munkakerülés és az ilyen életmódhoz gyakran kapcsolódó üzletszerű kéjelgés, illetve tartási kötelezettség elmulasztása miatt. ellenük társadalmi méretekben kell fellépni, s a munkakerülők hasznos, rendszeres munkavégzésre szorítása nem nélkülözheti az eddigieknél szigorúbb büntetőjogi eszközöket sem. e törekvések jegyében hozott tavaly három - egymással összefüggő - törvényerejű rendeletet az elnöki tanács: módosította a büntető törvénykönyv, a büntető eljárásról szóló törvény, valamint a büntetések és az intézkedések végrehajtását szabályozó törvényerejű rendelet egyes rendelkezéseit. ehhez kapcsolódik az igazságügyminiszter rendelete, amely a bíróságok által kiszabott szigorított javító-nevelőmunka végrehajtásáról intézkedik.

a jogszabály szerint az elítélt köteles azon a munkahelyen dolgozni, abban a helységben tartózkodni és azon a szálláson lakni, amelyet a bíróság kijelöl. büntetésvégrehajtási felügyelet alatt áll a szállás, s annak rendjét köteles megtartani az elítélt. a szigorított javító-nevelőmunka kiszabható legrövidebb tartama egy év, a leghosszabb két év, a halmozati és összbüntetés esetében három év lehet.

a korábbi joggyakorlat szerint azok, akik munkakerülő életmódot folytattak, szabálysértést vagy bűncselekményt követtek el. közveszélyes munkakerülésért szabálysértés esetén legfeljebb 60 napi elzárásra vagy 10 ezer forintig terjedő pénzbírságra büntethették. bűncselekmény esetén a munkakerülő egy évig terjedő szabadságvesztéssel, javító-nevelőmunkával vagy pénzbüntetéssel volt sújtható. mivel a munkakerülőknek általában nincs keresetük, velük szemben a szabálysértési hatóságok többnyire elzárást, a bíróságok legtöbbször három-hathónapi szabadságvesztést szabtak ki. az ilyen rövid tartamu szabadságelvonás azonban - a tapasztalatok szerint - nem alkalmas arra, hogy rendszeres munkára neveljen. mindezek alapján szükségessé váltak az új, az eddiginél szigorúbb rendelkezések. bővítették a közveszélyes munkakerülés fogalmát: bűncselekményé nyilvánítják a tartósan munkakerülő életmód folytatását is, tekintet nélkül arra, hogy az elkövető korábban volt-e büntetve. az ítélkezési gyakorlat alakítja majd ki, hogy milyen időtartamu munkakerülést kell tartósnak tekinteni.

/folyt. köv./ és/il
07.45 090485 2547

--

sb0007 4 160 mtib1007

szigorított javító-nevelőmunka /2. rész/

az erre a büntetésnemre ítélték jelenleg az annamajori célgazdaságba mennek, ahol megvizsgálják egészségi állapotukat, s felkészítik őket új életükre. innen egy hónapon belül a nők a bőriparba, a férfiak a szénbányászatra kerülnek. akik a földalatti munkára nem alkalmasak, azok az egyik szénbánya brikettüzemében dolgoznak majd. az elítélteknek a vállalatok ugyanannyit fizetnek, mint a hasonló munkakörben dolgozó munkásaiknak. a javító-nevelőmunkát végzők keresetükből fedezik eltartásukat, fizetik tartozásaikat, például a gyermek- illetve a családtartási díjat. a szigorított javító-nevelőmunkával kapcsolatban tudni kell, hogy az nem szabadságvesztés, de jelentősen korlátozza a személyi szabadságot. az elítélt a büntetés végrehajtására kijelölt intézetből a szabadidejében, a településről pedig azon a napon távozhat el, amelyen nem kell dolgoznia. az eltávozáshoz az intézet engedélye szükséges; ez következik a szigorított javító-nevelőmunkát végrehajtó intézet rendjéből. ha az elítélt kivonja magát a munka alól, vagy kötelességeit súlyosan megszegi, büntetését fogházban eltöltendő szabadságvesztésre változtathatják.

az új büntetésnem lehetőséget ad a bíróságoknak, hogy ne börtönben, zárt intézetben végrehajtandó büntetéssel sújtsák azokat, akik munkakerülő életmódjukkal bűncselekményt követnek el. rendszeres fizikai munkával, az intézeti és a munkahelyi közösség erejével remélhetőleg olyan személyiségváltozást érnek el az elítélteknél, hogy büntetésük letöltése után képesek lesznek törvénysértő magatartás nélkül élni, és beilleszkedni a társadalomba.

/mti/ és/il/bc il ká
07.46 090485 1654

--

sb0008 4 150 mtib1008

horgász-, vadász- és lovasprogramok

1985. április 9. - tiszavasváriban megnyitotta 5. kirendeltségét a nyírtourist, a szabolics-szatmár megyei idegenforgalmi hivatal. egy eddig kihasználatlan lehetőség, az ugynevezett hobby-turizmus szervezése lesz a fő feladata. a vonzáskörzete - tiszadada, tiszadob és tiszalök környéke - ugyanis kitűnően alkalmas változatos horgász-

as

bel

- 8 -

1985.04.09.

és vadász-programok szervezésére. a hazai horgász és vadász szövetséggel is szorosan együttműködő hivatal többek között valutabeváltással, szállás- és étkezés biztosítással, idegenvezetéssel, horgász-, vadász- és lovasprogramok szervezésével áll az érdeklődők rendelkezésére. /mti/

ács/kz/il ká
07.47 090485 0681

--

sb0009 4 150 mtib1009

baranyai készülődés az omék-ra

1985. április 9. - baranya megye minden eddigénél sokoldaluban mutatkozik be az augusztus közepén megnyitott 70. országos mezőgazdasági és élelmiszeripari kiállításon. mintegy negyven teremlétszövetkezete és állami gazdasága, élelmiszeripari üzem, s egyéb agrárjellegű vállalata, intézménye jelentkezett a kiállításra. a legtöbben a növénytermelési eredmény bemutatón vesznek részt, s szemléltetik magas terméshozamaikat, azok elérésének módszereit és további termelésfejlesztési céljaikat. a megye agrárágazatának feldolgozó üzemei - köztük új üzemek - magas minőségű értékű termékeket állítanak ki az országos seregszemlén. a bikali állami gazdaság halfeldolgozó üzem a mostani tervidőszakban kezdte meg működését. a mecsek hegyei között dolgozó üzem konyhakész termékeket állít elő, és ezeket ismerhetik majd meg az omék látogatói. a szentlőrinci állami gazdaság burgonyafeldolgozó üzemé kitűnő minőségű burgonyapehellyel szerepel majd a kiállításon.

baranya legnagyobb kiállítója a bolyi mezőgazdasági kombinát lesz. önálló kiállítóként háromszáz négyzetméternyi fedett területen mutatja be a vetőmaggyártás teljes vertikumát. mint ismeretes: hazánk legnagyobb vetőmagelőállító gazdaság a bolyi kombinát, amely az idén 50 ezer tonna, tehát körülbelül az ország szántóterületének egyötödére elegendő vetőmagot termel. /mti/

igó/bné/kz/il ká
07.48 090485 1397

--

bel

- 9 -

1985.04.09.

sb0010 4 180 mtib1010 /közönségszolgálat/

a fővárosi vízművek tájékoztatója

1985. április 9. - a fővárosi vízművek értesíti a fogyasztókat, hogy április 10-én 24 órától április 11-én 18 óráig karbantartási munkák miatt a iv., x., xiii., xiv., xv., és xvi. kerületben az ivóvíz átmenetileg zavarossá válhat. április 11-én 08 órától 16 óráig elektromos karbantartási munkák miatt a xx. kerületi központi lakótelepen víznyomás-csökkenés, a magasabb szinteken vízhiány várható. /mti/

k cs/rj ie
08.56 090485 0463

--

sb0011 4 130 mtib1014

elhunyt tóth istván

1985. április 9. - tóth istván, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, aki 1922-től volt a párt tagja, 92 éves korában elhunyt. hamvasztás utáni bucsuztatása április 15-én, hétfőn 15 órakor lesz a rákoskeresztúri temetőben.

az mszmp xv. kerületi bizottsága

a magyar ellenállók, antifasiszták szövetsége

/mti/

ka/cl ie
11.18 090485 0381

cs

--

bel

- 10 -

1985.04.09.

sb0012 4 150 mtib1015

nagyjavítás a dunai vasműben

1985. április 9. - nagyjavítás kezdődött kedden a dunai vasmű megleghengerművében. ennek keretében felújítják az előnyújtó-sort, modernebbre cserélik fel a görgősor egy részét, a korábbi mechanikus megoldás helyett pneumatikus működtetésű manipulátorokat szerelnek fel, hogy ilymódon tovább javítsák a melegen hengerelt lemez minőségét. ugyancsak felújítják a készsor 5 állványát, a kifutó görgősort és a két lemezcsévéző berendezést. a készsori hajtás szabályozásába új, tirisztoros elemek kerülnek, így nemcsak a berendezés működése válik tökéletesebbé, hanem 10-12 százalék villamosenergia is megtakarítható.

a nagyjavításban 450 ember vesz részt. a dunai vasmű karbantartói nyújtott műszakban dolgoznak, s hasonló tempót diktálnak a feladatokból résztvállaló kohászati gyárépítő vállalat és a hidépítő vállalat építői, szerelői is. a cél az, hogy az eredetileg 12 napra tervezett nagyjavítást 9 és fél nap alatt fejezzék be, és ezzel is tovább csökkentsék az év eleji energiagondok miatt keletkezett termelés-kiesést. a jól szervezett és gyors munkát segíti, hogy minden fontos cseredarabot napokkal korábban a helyszínre szállítottak, s a régiek helyébe már előre összeszerelt alkatrészeket építenek be. /mti/

11.19 sas/fné,ká rj ie
090485 1280

-.-

sb0013 4 130 mtib1016

dienes béla köszöntése

1985. április 9. - dienes bélát, a belgrádi magyar nagykövetség kereskedelmi tanácsosát 60. születésnapja alkalmából kedden havasi ferenc, az mszmp politikai bizottságának tagja, a kb titkára köszöntötte. jelen volt ballai lászló, az mszmp kb gazdaságpolitikai osztályának vezetője. /mti/

11.31 rj ie
090485 0335

As

-.-

bel

- 11 -

1985.04.09.

sb0014 4 130 mtib1017

a békés megyei tanács vb ülése - lakásprogram

1985. április 9. - a békés megyei tanács végrehajtó bizottsága kedden mezőkovácsházán tartotta ülését, amelyen értékelték a fiatal házaspárok és a többgyermekes családok lakáshoz juttatásának helyzetét. a három éves program megvalósítását a helyi tanácsoknak tavaly kellett megkezdeniük, s ennek keretében kidolgozni az önálló lakással nem rendelkező jogosultak lakáshoz juttatásának anyagi és műszaki módzatait. ez a megye hat városát és három városi jogú nagyközségét érinti. itt a tanácsok összesen több mint 1600 igényjogosultat tartottak nyilván 1984 elején. az év végére ezeknek mintegy 30 százaléka jutott lakáshoz. időarányosan tehát a programot teljesítették, viszont békéscsabán és orosházán csak késve dolgozták ki a terveket, és így az akciót még nem kezdhették meg.

a testületi ülésen az ez évi feladatokról szólva elmondották, hogy a lakáshozjuttatás anyagi támogatására 61 millió forintot irányoztak elő. ebből 39 millió forintot hitelként, 22 millió forintot pedig vissza nem térítendő támogatásként használnak fel. /mti/

bty/ke,ká

11.44 090485 1115

-.-

sb0015 4 150 mtib1018

tanácsrendelet a környezetvédelemről

1985. április 9. - környezetvédelemről szóló tanácsrendeletet hagyott jóvá kedden cellödömölkön a város tanácsa. a rendelet foglalkozik a föld, a vizek, a levegő, az élővilág és a települési környezet védelmével, előírja a helyileg szükséges módszereket, s megjelöli az eszközöket.

a föld védelme érdekében a rendelet előírja többek között, hogy minden művelésre alkalmas területet mezőgazdaságilag hasznosítani, a szántóföldi művelésre alkalmatlanokat pedig fásítani kell. a vizek védelme érdekében a vízfolyások, patakok, tavak és környezetük állapotát megváltoztatni nem szabad. a levegő védelmére új üzem, intézmény létesítése, üzemi rekonstrukció, bővítés csak az előírt levegőminőséget szolgáló berendezések megépítésével engedélyezhető.

As

1985.04.09.

az élővilág védelmével foglalkozó fejezet a település értékes növény- és állatvilágának megőrzését írja elő. külön fejezet foglalkozik a zajártalommal, a zárt rendszerű szemetgyűjtéssel és a kistermelők állattartásával.

a tanácsrendelet június elsején lép hatályba. /mti/

Lér/ímé, ká rj ie

11.46 090485 1104

--

sb0016 4 160 mtib1019

gyulai énekkar az ndk-ban

1985. április 9. - kedden a német demokratikus köztársaságba utazott a gyulai művelődési központ erkel ferenc vegyeskara. a negyven tagú énekkar a wünschendorfiak meghívására egy hetet tölt a német kisvárosban, s három alkalommal lép hangversenydobogóra. a gyulai erkel vegyeskar, rázga józsef karnagy vezényletével, a klasszikus és a modern kórusirodalomból szólaltat meg egy csokorra valót az ndk-beli hangversenyeken. több számot németül énekel a kórus. /mti/

sam/ke, ká

12.05 090485 0517

as

--

1985.04.09.

sb0017 4 160 mtib1020

száz személyes óvoda

1985. április 9. - új óvodát népesítettek be a kicsinyek a husvéti ünnepek után besenyszög községben. a tízmillió forint beruházásból épült szép gyermekintézmény száz személyes. Létrehozásához tekintélyes összeggel, illetve társadalmi munkával járult hozzá a helyi kossuth tsz és a palotási állami gazdaság, valamint a lakosság. a társadalmi munka értéke meghaladta a másfélmillió forintot. /mti/

end/kné, ká

12.06 090485 0447

--

sb0018 4 130 mtib1021

elhunyt dr. nemes tiber

1985. április 9. - budapest főváros tanácsának végrehajtó bizottsága és apparátusának pártbizottsága, a magyar ellenállók, antifasiszták szövetsége mély megrendüléssel tudatja, hogy dr. nemes tiber, a főváros tanács lakásügyi főosztályának vezetője, a szocialista hazáért érdemrend és több más kitüntetés tulajdonosa életének 58. évében elhunyt.

temetése április 12-én, pénteken 15,30 órakor lesz a farkasréti temetőben. /mti/

ka/-ár rj ie

12.22 090485 0442

as

--

sb0019 4 180 mtib1022 /közönségszolgálat/

időjárásjelentés /1. rész/

1985. április 9. - változékony, hűvösebb idő

szárazföldünk nagy részének időjárását több középpontú ciklonrendszer határozza meg. a ciklonok területén, így délnyugat-nyugat-európában, a skandináv-félsziget déli részén, közép-európa egy részén, valamint a szovjetunió európai területének nyugati felén többnyire erősen felhős az ég, gyakran esik az eső, záporosó, a balti-tenger környékén szórványosan havazik. észak- és kelet-európában folytatódik még az évszakhoz képest hideg, míg kontinensünk déli felén a nyári idő. szerda estig délnyugat, nyugat felől nedves levegő éri el a kárpát-medencét.

hazánkban hétfőn 3 és 10 óra között volt a napsütéses órák száma. a délutáni óráktól eleinte a dumántulon, később az ország többi részén is esők, záporok, egy-két helyen zivatarok is keletkeztek. a lehullott csapadék mennyisége csapadéknym és 7 mm között volt. a hőmérséklet napközben 16, 24 fokig emelkedett. többfelé erős, néhány körzetben viharos volt a délnyugati szél. kedd hajnalra 4, 12 fokig hűlt le a levegő. ma délelőtt a nyugati országrészben erősen, máshol változóan felhős volt az ég. néhány helyről esőt, záport jelentettek. a hőmérséklet 11 órakor az ország területén 12, 17 fok között váltakozott.

budapest belterületén hétfőn a hőmérséklet napi középértéke 13,2 fok volt, a sokévi átlagnál 3,3 fokkal magasabb.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 16 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 1005 mbár, alig változik.

előrejelzés az ország területére szerda estig:

Lassanként országszerte beborul az ég; eső, majd zápor, zivatar várható. szerdán megszűnik a csapadék, csökken a felhőzet. délutánra csaknem mindenütt kisüt a nap. a délnyugati, majd északnyugati szél gyakorta erős, szerdán a dumántulon néhol átmenetileg viharos lesz. a legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 7, 12 fok között, a legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 12, 17 fok között várható.

/folyt.köv./ rj
13.08 090485 2024

As

-.-

sb0020 4 180 mtib1023 /közönségszolgálat/

időjárásjelentés /2. rész/

előrejelzés a főváros térségére szerda reggelig:

Lassanként megnövekszik a felhőzet, késő délutántól ismétlődő eső, később zápor, zivatar várható. a délnyugati, nyugati szél időnként megerősödik. a hőmérséklet késő este 15 fok, hajnalban 10 fok körül valószínű.

távolabbi kilátások csütörtöktől-szombatig:

eleinte általában kevés felhő várható. a hét végére megnövekszik a felhőzet, és sokfelé valószínű eső, záporosó.

Legalacsonyabb hajnali hőmérséklet eleinte 3, 8, később 6, 11 fok között várható. legmagasabb nappali hőmérséklet eleinte 15, 20, később az időszak végén 12, 17 fok között lesz. jelentős mennyiségű /legalább 5 mm/ csapadék az ország területének 40 százalékán várható. (nap)

a duna vízállása budapestnél 330 cm, a hőmérséklete 10,6 fok.

/mti/ rj pr
13.13 090485 0933

-.-

sb0021 4 150 mtib1024

formatervezési nivódijas termékek kiállítása

1985. április 9. - formatervezési nivódijjal jutalmazott alkotók munkáiból nyílik kiállítás szerdán a magyar kereskedelmi kamara ipari formatervezési központjában.

a kiállítás szervezői keddi sajtótájékoztatójukon elmondották: az idén 26 nivódijat osztottak ki, elismerve az ipar és az építőipar kiemelkedő műszaki színvonalu és forma-kialakításu termékeit, az alkotók munkáját. azokat a gyártmányokat jutalmazták nivódijjal, amelyeket iparilag már sorozatban gyártanak, három évnél nem régebben fejlesztettek ki, gazdaságosan előállíthatók, előnyösen értékesíthetők, s ezeken túl tetszetős formai kialakításuak. a pályázatok értékelésébe az omfb ipari formatervezési tanácsa az idén először bevonta a kiváló áruk fóruma titkárságát. ennek alapján a

As

formatervezési díjnyert termékek automatikusan jogosulttá váltak a káfé megkülönböztető minőségjelzés viselésére.

a díjnyertes termékek egy részét a gyártók jelentősen már exportálják is. a magyar optikai művek például 40 ezer mini konyhamérleget szállít az egyesült államokba, a magyar posztógyár díjazott gyapjuszövetekből az idén 220 ezer négyzetméternyit értékesít külföldön. a parádi üvegyár különleges technológiával készült spirál ólomkristály kehelykészletéből nyolcszázat rendelt egy svéd cég.

a hajdusági iparművek ft-5-10 típusu forróviz-tárolóinál, az egyesült izzó lámpatest-családjánál a díjak odaítélésékor a formai megoldáson kívül a zsűri az energiatakarékos konstrukciót is értékelte.

a 26 díjjal kitüntetett terméket bemutató kiállítás budapesten a gerlóczy utca 1. szám alatt szerdától június 7-ig, munkanapokon 10-17 óráig tekinthető meg. /mti/

pf/cl sr pr
13.22 090485 1726

--

sb0022 4 150 mtib1025

éjszaka is vetik a cukorrépat

1985. április 9.- a csongrád megyei gazdaságok versenyre keltek az idővel. a cél: behozni a késedelmet. az egyik legsürgetőbb teendő most a tervezett öt és félezer hektáron földbe tenni a cukorrépa magját. a megkésített tavasz miatt a nagy teljesítményű gépekkel éjszaka is vetnek. a korszerű traktorok fűtkéjében fotocella berendezés tájékoztatja a traktorost a vetőgép működéséről, az esetleges üzemzavart, például a vető-csoroszlók eltömődését azonnal jelzi.

a nagy pontossággal működő, automata gépek lehetővé teszik a folyamatos műszakot, ami nagy előnyt jelent a jelenlegi, mintegy tíznapos időhátrány ledolgozásában. a legnagyobb csongrád megyei gazdaságokban olyan traktorok és vetőgépek dolgoznak, amelyek 10 órában műszakban átlagosan 40 hektáron teszik földbe a magot.

Cs

a kaposvári cukorgyár körzetében, baranya, tolna és somogy megye gazdaságaiban is nyújtott műszakban dolgoznak a cukorrépa-vetőgépek. ennek köszönhetően hétfő estig a szerződött terület több mint felén földbe került a vetőmag. tolna megye gazdaságai már le is tették a munka gondját. /mti/

tób, káp, ká rj pr

13.25 090485 1141

--

sb0023 4 150 mtib1027

baranya bemutatkozik ausztriában

1985. április 9. - baranya megye ipari, mezőgazdasági és kereskedelmi vállalatai közös kiállításon mutatkoznak be ausztriában. a bécs melletti münchenorfbán, az artex külkereskedelmi vállalat által bérelt kiállítási csarnokban. április 15. és 19. között ismerkedhetnek meg az érdeklődők a jellegzetes baranyai termékekkel. a résztvevő tizenkilenc vállalat és szövetkezet kedden indította útjukat kamionnal a gondosan kiválogatott árucikkeket a szomszédos országba.

az artex vállalkozott arra, hogy állandó jellegű kiállítása mellett időről időre bemutatja egy-egy magyar országrész termékeit is münchenorfbán. a sort az ausztriával közvetlenül szomszédos győr-sopron megye nyitotta meg, és most baranya vonultatja fel exportképes termékeinek széles skáláját.

a magyar kereskedelmi kamara dél-dunántúli bizottsága - együttműködve az artexszel - olyan kis vállalatok és szövetkezetek részvételét is megszervezte, amelyek egyébként soha nem juthatnak el külföldi árubemutatókra. szakembereik közvetlen ismereteket szerezhetnek a nemzetközi piaci életéről, személyes kapcsolatba léphetnek külföldi üzletemberekkel, összehasonlíthatják termékeiket más hazai és külföldi árucikkekkal. mindez kedvezően befolyásolhatja az exportfejlesztő munkájukat.

a patinás baranyai termékek - mint például a pécsi kesztyű, a pécsi bőr, a zsolnay-porcelán, a pannonvin-pezső - mellett kiállítanak számos olyan árucikket is, amelyek kevésbé ismertek a külföldön, például pécsi butort, mohácsi farostlemezt, ormánsági szőnyeget, kishajmási kerámiát, bolyi csillagszórót és különféle tájjellegű huskésztípusokat, amelyekből kóstolót is rendeznek. /mti/

igó/bné, ká rj pr
13.36 090485 1718

Cs

--

sb0024 4 150 mtib1028

magyar-jugoszláv kisipari kiállítás

1985. április 9. - szegeden bezárult a hét napos magyar-jugoszláv kisipari kiállítás és vásár, amelyet a kiosk csongrád megyei szervezete, a kisipari termeltető vállalat és a szabadkai nemzetközi vásár igazgatósága rendezett. csaknem 6.000 látogató tekintette meg a vajdasági kisüzemi gazdasági szervezetek mintegy 1.000 féle ipari termékét, valamint a csongrádi kisiparosok kiállítását.

a kiállítás ideje alatt igéretes tárgyalásokat folytattak jugoszláv tetőfedő cserepek, nyílászáró szerkezetek, husfeldolgozó gépkatrészek és egyéb cikkek cseréjéről magyar áruk ellenében. megállapodtak továbbá abban, hogy a kisipari vásárokat ezentul minden páratlan évben szegeden, páros években pedig szabadkán rendezik meg. /mti/

dob/f,ká

13.37 090485 0792

--

sb0025 4 160 mtib1029

koszoruzás nagyecenken

1985. április 9. - kedden folytatódott nagyecenken a széchenyi istván halálának 125. évfordulója alkalmából rendezett emlékülnepek. a nagyecenki temetőben megkoszorúzták széchenyi istván síremlékét, majd az emlékmuzeumban a széchenyi istván emlékmuzeum baráti köre tartotta meg közgyűlését. a kör, amelynek egyebek között a széchenyi istván nevet viselő 200 szocialista brigád is a tagja, ápolja a széchenyi-émlékeket, programokat szervez, s folyamatosan gazdagítja az emlékmuzeum anyagát.

a közgyűlésen elhatározták, hogy még az idén kidolgozzák a széchenyi istván születésének 200. évfordulóján rendezendő ünnepségek programját. /mti/

cser,ká/il pr
13.48 090485 0694

as

--

sb0026 4 160 mtib1030

megnyilt a fővárosi cigány módszertani művelődési klub

1985. április 9. - kedden budapesten, a xviii. kerületi vörös hadsereg utja 51. szám alatt megnyilt a fővárosi cigány módszertani művelődési klub. az intézmény a cigány kultúra, illetve írásbeliség multszázadi kutatója, az első cigány nyelvtankönyv készítője nagyidai sztojka fardi nevét vette fel.

a fővárosi cigány koordinációs bizottság kezdeményezésére, a fővárosi tanács támogatásával létrejött klub elsősorban a cigány népművelők munkájához kíván segítséget nyújtani, ötleteket adva, színes programokat kínálva a cigány folklór ismerőinek. a közművelődési módszerek kidolgozásán és fővárosi terjesztésén túl a kerületben élő, hátrányos helyzetű cigány lakosság életviteli nehézségeinek megoldásához ad segítséget a létesítményben működő cigány gondozói központ, ahová tanácsadásért, támogatásért fordulhatnak a családok. a klubban dolgozó szakemberek a kerületben élő cigánygyerekeknek ötéves kortól iskolaelőkészítő foglalkozásokat vezetnek, illetve az általános és középiskolás korú diákoknak zenei szakköröket, képzőművész- és nyelvművelő stúdiókat szerveznek. az intézmény feladata lett a cigányság művelődését segítő olvasótáborok szervezése is.

a létesítményt nagy richárd, a fővárosi tanács elnökhelyettese adta át. a megnyitó alkalmából fővárosi és vidéki cigányfolklór-együttesek részvételével ünnepi műsort rendeztek a róza ferenc művelődési házban. /mti/

-ri/tr/-ár/mz pr

14.00 090485 1471

--

sb0027 4 130 mtib1031

koszoruzás /józsef attila/

1985. április 9. - józsef attila, a magyar költészet kiemelkedő személyisége születésének 80. évfordulója alkalmából április 11-én csütörtökön 10 órakor koszoruzási ünnepséget rendeznek a mező imre uti temető munkásmozgalmi panteonjában. /mti/

cl/-ár il pr
14.01 090485 0297

as

--

sb0028 4 130 mtib1032

kitüntetés /koren emil/

1985. április 9. - az elnöki tanács koren emil esperesnek, az állam és az evangélikus egyház közötti jó viszony munkálásában kifejtett eredményes tevékenysége elismerésül, 70. születésnapja és nyugalomba vonulása alkalmából a munka érdemrend arany fokozatát adományozta. a kitüntetést miklós imre államtitkár, az állami egyházügyi hivatal elnöke kedden adta át. jelen volt dr. káldy zoltán, a magyarországi evangélikus egyház elnök-püspöke. /mti/
ka/-ár/mz pr
14.01 090485 0500

--

sb0029 4 130 mtib1033

koszorúzás /Lukács györgy/

1985. április 9. - Lukács györgy filozófus, századunk kiemelkedő marxista gondolkodója születésének 100. évfordulója alkalmából koszorúzási ünnepséget rendeznek április 12-én, pénteken 14 órakor a mező imre uti temető munkásmozgalmi panteonjában lévő sírjánál. ezt követően megkoszorúzzák a belgrád rakpart 2. számú házán lévő emléktábláját is. /mti/
cl/-ár il pr
14.04 090485 0404

--

sb0030 4 150 mtib1034

erőművi export új piacokra

1985. április 9. - újabb jelentős üzletkötésekkel bővítette piacát a transelektro külkereskedelmi vállalat - jelentették be a vállalat vezetői keddi sajtótájékoztatójukon. a napokban mintegy 15 millió dollár értékű szerződést írtak alá a török villamos művekkel. eszerint - a fővállalkozó energiagazdálkodási intézettel közösen - heller-forgó légkondenzációs hűtőrendszert szállítanak egy épülő hőerőműhöz. ez lesz a vállalat első ilyen jellegű szállítása törökországba.

As

ez az exportüzlet azért is jelentős, mert törökországban a világ első, ugynevezett kombinált ciklusu, léghűtésű erőműve épül fel. ez az erőmű gázturbina és gőzturbina kombinációjával működik majd, így lényegesen gazdaságosabb és nagyobb határfokú lesz, mint a hagyományos gázturbina-erőművek. a léghűtés alkalmazása különösen a vízszegény körzetekben előnyös. a beruházásban számos külföldi vállalkozó vesz részt, köztük a svájci-nszk-beli obo a turbógépcsoportokat, a holland hcd a hőhasznosító kazánokat szállítja, az építési munkákat egy török cég vállalta, a hűtőtornyokat, illetve az egész hűtőrendszer terveit és kivitelezését pedig az energiagazdálkodási intézet és a jászberényi hűtőgépgyár közösen végzi. a magyar szállítók is vállalták a rendkívül gyors határidőket: a 600 megawatt összteljesítményű erőmű a tervek szerint két és fél éven belül felépül.

a sajtótájékoztatón azt is elmondták, hogy a magyar hűtőtornyokkal felszerelt erőmű jó referenciául szolgálhat más országokban is. törökországban további lehetőség kínálkozik hasonló exportra, ezért a magyar vállalatok már felkészültek licencladásra, a helyi gyártás megszervezésére is. a transelektro évi közel ötmilliárd forintnyi konvertibilis exportjának csaknem a felét az ilyen és hasonló energetikai berendezések kivitele teszi ki. a következő évekre újabb piacokat is meg kívánnak hódítani, több ajánlatot tettek egyiptomi és kínai exportra.

bejelentették a sajtótájékoztatón azt is, hogy a transelektro, intenzív piackutató munkájának nyomán, évtizedek óta először kötött megállapodást uruguay-i céggel. ennek alapján két millió dollárért különféle villamosberendezéseket és készülékeket, köztük megszakítókat, mérőtranszformátorokat és mérőváltókat szállítanak még ebben az évben partnerüknek. ezeket a berendezéseket a villamosberendezés és elektronikai vállalat, valamint a ganz villamosági művek készíti. /mti/
sz/ka/sr/mz pr

14.35 090485 2435

As

--

sb0031 4 160 mtib1035

az országgyűlés szociális és egészségügyi bizottságának ülése

1985. április 9. - kedden a parlamentben - pesta László elnökletével - ülést tartott az országgyűlés szociális és egészségügyi bizottsága. a testület az országos tervhivatal és a magyar tudományos akadémia tervezete alapján megvitatta a szociálpolitika hosszú távu és a hetedik ötéves tervidőszakra vonatkozó fejlesztésével kapcsolatos elképzeléseket. az írásos előterjesztéshez hoós jános, országos tervhivatali államtitkár és kulcsár kálmán, a magyar tudományos akadémia főtitkár-helyettese fűzött szóbeli kiegészítést. /mti/ na/cl/-ár/mz pr

14.37 090485 0623

--

sb0032 4 150 mtib1037

a sárospataki tanács vb ülése - háztáji termelés

1985. április 9. - kedvezően alakult az elmúlt két év során a háztáji és a kisgazdaságok termelése sárospatakon és környékén - állapította meg keddi ülésén sárospatak város tanácsának végrehajtó bizottsága. ez jórészt a sárospataki áfész termelés-szervező, -segítő tevékenységének és a bodrogközi állami gazdaság közreműködésének köszönhető. az áfész és az állami gazdaság vetőmaggal, növényvédőszerrel, tényésszállatokkal és takarmánnyal segítette és segíti a kistermelőket. hasonló támogatást nyújt a kistermelőknek a helyi kossuth termelőszövetkezet is. mindezek eredményeként az utóbbi években jelentős mértékben javult sárospatak hus-, gyümölcs- és zöldségellátása.

a sárospataki kossuth termelőszövetkezet az elmúlt évben huszmillió forint értékű állati terméket, a bodrogközi állami gazdaság pedig huszonhárom millió forint értékű különböző élelmiszer- és gyümölcsféléséget értékesített a háztáji gazdaság terméséből. a gazdaságoknak 30 környező településen háromszáznegyven kistermelővel van szerződéses kapcsolatuk.

a vb ülés állásfoglalása szerint kívánatos, hogy a helyi tanácsok, az operatív bizottságok, az áfészek az eddiginél is hatékonyabban segítsék a kistermelők takarmány-, kisgép- és növényvédőszer-ellátását. /mti/ bas/tné,ká/mz pr

14.52 090485 1330

--

sb0033 4 180 mtib1038

a fneb ülése /1. rész/

1985. április 9. - a budapesti közlekedési vállalat hajózási tevékenységét tüzte napirendjére keddi ülésén a fővárosi népi ellenőrzési bizottság. zahumenszky józsef, a bkv vezérigazgatója többek között elmondotta: a hajózás mint személyszállítási tevékenység a főváros tömegközlekedésének csak kis része, de abban továbbra is fontos szerepet tölt be. az öt átkelő járat közül három hidpótló, így egész évben üzemel, a többi hajó és vizibusz forgalma idényjellegű és elsősorban az üdülőket, a strandolókat és a kirándulókat szállítja.

a fneb 1980-ban végzett alapvizsgálata ráirányította a figyelmet a tevékenység fejlesztésére. a bkv a hajók fenntartására, korszerűsítésére 102 millió forintot költött, a parti létesítmények, kikötők karbantartására további 8,6 millió forintot. a jelentős fejlesztés ellenére sem mondható kedvezőnek a hajózási üzemág helyzete. a 19 vizibusz és motoros hajó átlag-életkora 24 év, s ez matuzsálemi kor ezeknél a járműveknél. a négy évvel ezelőtt végzett fneb-vizsgálat után új hajókat kívántak vásárolni. ám sem itthon, sem a szocialista országokban nem gyártanak olyan befogadóképességű és műszaki adottságú vizijárműveket, amelyek megfelelnek a fővárosi víziközlekedésnek. ezért a meglévők közül az elmúlt 3 évben felújítottak, illetve modernizáltak 10 hajót és vizibuszt, további 3 hajó felújítására pedig áregyeztetést végeznek. a bkv tervei szerint az elkövetkezendő években a többi vizijárművet is korszerűbbé ,,varázsolják,,.

a testület a bkv vezérigazgatójának beszámolójával együtt megtárgyalta a népi ellenőrök e témában végzett utóvizsgálatáról szóló jelentést is. egyebek között megállapította: a budapesti közlekedési vállalat az alapvizsgálat után a feltárt hiányosságok megszüntetésére intézkedési tervet készített, s az abban megjelölt feladatait lényegében végrehajtotta. az intézkedések eredményei már az ellenőrzés után 1-2 évvel jelentkeztek, azonban az 1982-ben megkezdett hajófelújítási és karbantartási költségek növekedése miatt a kedvező folyamat megállt: a bevétel évenként 10 millió forint körüli összeggel maradt el a kiadástól. az üzemelés költségeit csökkentő és a bevételt növelő intézkedések sem hoztak számottevő előrelépést. közülük nem egy rontotta a szolgáltatás színvonalát. ilyen volt például a menetrendtől eltérően, kevesebb járat indítása, ami kiváltotta az utasok nemtetszését. /folyt. köv./

-és/cl/bc/mz

15.01 090485 2436

BA

--

bel

- 24 -

1985.04.09.

sb0034 4 180 mtib1039

a fneb ülése /2. rész/

a bkv árkiegészítés, illetve állami dotáció nélkül nem lenne képes a hajóforgalmat lebonyolítani. a támogatás összege 1979-ben több, mint 37 millió forint volt. ez 1000 férőhely-kilométerre vetítve sokszorosa a felszíni közlekedés és a metró dotációjának. az utóellenőrzés azt is megállapította, hogy a bkv hajózási üzemegységének jelenlegi szervezeti rendje nem alkalmas a gazdaságosság elemzésére, a gazdálkodási veszteségek csökkentésére. továbbra is csak szinttartásra törekcszenek, s ennek megfelelő sullyal kezelik a hajózás egyéb kérdéseit is. a vízijárművek felújításakor a vállalat a lehetőségeknek megfelelően járt el, azonban ez sem népgazdasági, sem vállalati szempontból nem tekinthető gazdaságosnak.

a testület ajánlja, hogy a bkv vezérigazgatója vizsgálja felül a hajózási üzemág működését, helyzetét a vállalaton belül. intézkedjék szervezeti, kapcsolati és működési rendjének korszerűsítésére, a rugalmasabb ágazati alkalmazkodást jelenleg fékező, magasabb szintű döntési hatásköröket pedig adja le. mérje fel a kihasználatlan kapacitásokat, s intézkedjék hasznosításukra. ezzel egyidejűleg intézkedjék a termelési szerkezetnek megfelelő létszám foglalkoztatására. dolgozza ki az üzemegység feladatait és működési céljait meghatározó, hosszabb távra szóló elképzeléseit. mérje fel a helyi hajóforgalom ellátására alkalmas járműtipusokat, s ennek alapján - a felújítások helyett - vizsgálja meg és kezdeményezze a jelenlegi járműpark fokozatos lecserélését. /mti/

-és/cl/bc/mz pr

15.03 090485 1543

--

sb0035 4 130 mtib1040

eltemették györe józsefet

1985. április 9. - elvtársai, barátai, volt küzdőtársai vettek végső búcsút kedden a mező imre uti temető diszravatalozójában az életének 83. évében elhunyt györe józseftől, a munkásmozgalom régi harcosától. koszorúkkal övezett ravatalánál - amely előtt biborpárnákon helyezték el kitüntetéseit - párt-, állami és társadalmi életünk vezető személyiségei, egykori harcostársai álltak diszorséget.

BA

bel

- 25 -

1985.04.09.

a gyászszertartáson a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága, valamint a belügyminisztérium nevében szakali józsef, az mszmp kb tagja, a központi népi ellenőrzési bizottság elnöke bucsuzott az elhunyttól. felidézte életutját, emlékeztetve arra, hogy az 1930-as években a kommunista párt tagjává lenni milyen nagyfoku felelősségvállalást és emberi bátorságot jelentett, hiszen ez egyenes következményként vonta maga után a személyes üldöztetést. hangsúlyozta: györe józsef gazdag örökséget hagyott az utókorra, hisz életutjából, munkásságából, személyes magatartásából sokat lehet tanulni.

- bármilyen posztra is küldte a párt, sohasem a funkció nagyságát fontolgatta, hanem a saját felelősségét mérlegelte. egyetlen cél vezérelte, a szocialista társadalom forradalmi átalakulásának segítése, szolgálata. a kommunista meggyőződés és a szívvel végzett munka nála mindig szerves egészet alkotott. azt vallotta, hogy szívtelenül és ridegen nem szabad gondolkodni és vezetni. soha nem vágyott egyéni sikerekre vagy megalapozatlan népszerűsége; örömeit, gondjait mindig megosztotta munkatársaival. még üzemi munkás korában megtanulta, hogy a megalapozott eredmények csakis a közösség megértése útján, a kollektiva aktív részvételével születnek.

györe józsef olyan ember volt, aki az új világ építésének mindvégig tevékeny harcosa volt, sok fiatal nevelt kommunistává - hangoztatta befejezésül szakali józsef.

györe józsefet a munkásmozgalmi pantheon oldalparcellájában helyezték végső nyugalomra. a gyászszertartás az internacionálé hangjaival ért véget. /mti/

t cs/-ár/mz pr

15.07 090485 2046

BA

--

sb0036 4 130 mtib1041

elhunyt vaclavek józsef

1985. április 9. - vaclavek józsef, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, aki 1937 óta volt a párt tagja, 75 éves korában elhunyt. temetése április 11-én, csütörtökön 16,30 órakor lesz a baji temetőben.

az mszmp tata városi bizottsága. /mti/

ráb/wné,ká/gw pr
15.13 090485 0324

--

sb0037 4 160 mtib1042

a nemzetközi ujságíróképző intézet tanfolyama

1985. április 9. - befejeződött a budapesti nemzetközi ujságíróképző intézet 36. tanfolyama. a három hónapos szakmai továbbképzésen fejlődő országokból 10 ujságíró vett részt.

a budapesti intézet a nemzetközi ujságíró szervezet megbízásából évente két tanfolyamot indít afrika, ázsia és dél-amerika fejlődő országaiból érkező vezető beosztású ujságírók számára. a 10-15 főből álló csoportok a három hónapos tanfolyamokon egyebek között megismerkednek a tömegkommunikáció újabb eszközeivel, elsajátítják a modern fotótechnika használatát, politikai továbbképzésükön pedig olyan tárgyak szerepelnek, amelyek az ugynevezett új információvilágrend létrehozásának kérdéseit elemzik. a budapesti nemzetközi ujságíróképző intézet az unesco-val együttműködve április 26-án indítja újabb továbbképző tanfolyamát a fejlődő országokból érkező fotóriporterek számára. /mti/

gn/bc/mz pr

15.29 090485 0954

BA

--

sb0038 4 150 mtib1043 /közönségszolgálat/

a magyar nemzeti bank árfolyamai /1. rész/

1985. április 9. -

hivatalos devizaárfolyamok

érvényben: 1985. április 10-én

d e v i z a n e m	vételi	közép	eladási
	árf.100	egységre	ft-ban
angol font	6207,12	6213,33	6219,54
ausztrál dollár	3417,00	3420,42	3423,84
belga frank	80,97	81,05	81,13
dán korona	454,52	454,97	455,42
finn márka	782,43	783,21	783,99
francia frank	534,07	534,60	535,13
hollandi forint	1444,29	1445,74	1447,19
japán yen /1000/	201,12	201,32	201,52
kanadai dollár	3733,23	3736,97	3740,71
kuvaiti dinár	16950,35	16967,32	16984,29
norvég korona	566,04	566,61	567,18
nszk márka	1630,26	1631,89	1633,52
olasz líra /1000/	25,58	25,61	25,64
osztrák schilling	232,00	232,23	232,46
portugál escudo	29,17	29,20	29,23
spanyol peseta	29,22	29,25	29,28
svájci frank	1929,88	1931,81	1933,74
svéd korona	563,68	564,24	564,80
tr.és ol.rubel	2597,40	2600,00	2602,60
usa dollár	5119,01	5124,13	5129,25

/folyt. köv./ mz

15.32 090485 1204

BA

--

bel

- 28 -

1985.04.09.

sb0039 4 150 mtib1045 /közönségszolgálat/
autó-sorszámok

1985. április 9. -

trabant limousin hycomat	budapest	244
trabant hycomat combi	budapest	46
trabant limousin	budapest	33039
	debrecen	24766
	győr	33984
trabant combi	budapest	9891
	győr	5176
wartburg standart	budapest	14725
	győr	7969
wartburg speciál	budapest	22360
	győr	11899
wartburg speciál tolótetős	budapest	5003
wartburg tourist	budapest	8792
	debrecen	3583
	győr	8806
skoda 105 s	budapest	6841
	debrecen	6932
	győr	18229
skoda 120 L	budapest	10223
	debrecen	12690
	győr	1148
skoda 120 gls	budapest	34363
lada 1200	budapest	21512
	debrecen	11147
	győr	12689
lada 1300 s	budapest	9871
	debrecen	4480
	győr	12509
lada 1500	budapest	8604
	debrecen	3937
	győr	5900
lada combi	budapest	3474
	debrecen	13673
moszkvics	budapest	20839
polski fiat 126 p	budapest	7093
	győr	4908
fso /polski fiat/ 1500	-	25568
dácia	budapest	16272
	debrecen	8681
	budapest	

zasztava
/mti/ kf/sl/gw pr
15.45 090485 2096

BFA

--

bel

- 29 -

1985.04.09.

sb0040 4 150 mtib1046 /közönségszolgálat/
az európai nagyvárosok hőmérséklete

1985. április 9. - az európai nagyvárosok ^{szerdóra} várható
maximális hőmérséklete:

párizs	15 fok,
london	11 fok,
osló	2 fok,
stockholm	3 fok,
helsinki	1 fok,
berlin	15 fok,
varsó	14 fok,
leningrád	3 fok,
moszkva	4 fok,
kijev	16 fok,
prága	15 fok,
bécs	16 fok,
róma	22 fok,
madrid	14 fok,
belgrád	18 fok,
bukarest	20 fok,
szófia	22 fok,
athén	24 fok. /mti/

kff/sl/gw pr
15.51 090485 0838

--

sb0041 4 150 mtib1044 /közönségszolgálat/
a magyar nemzeti bank árfolyamai /2. rész/

az államközi megállapodásokon alapuló hivatalos árfolyamok
változatlanul az 1985. március 19-i közlésnek megfelelően vannak
érvényben.

valuta /bankjegy és csekk/ árfolyamok

érvényben: 1985. április 10-től 15-ig

p é n z n e m	vételi eladási
angol font	árf.100 egys. ft-ban
ausztrál dollár	6026,93 6399,73
	3317,81 3523,03

BFA

belga frank	78,62	83,48
dán korona	441,32	468,62
finn márka	759,71	806,71
francia frank	518,56	550,64
görög drachma a/	35,47	37,67
hollandi forint	1402,37	1489,11
japán yen /1000/	195,28	207,36
jugoszláv dinár b/	19,00	20,18
kanadai dollár	3624,86	3849,08
kuvaiti dinár	16458,30	17476,34
norvég korona	549,61	583,61
nszk márka	1582,93	1680,85
olasz Lira /1000/	24,84	26,38
osztrák schilling	225,26	239,20
portugál escudo	28,32	30,08
spanyol peseta	28,37	30,13
svájci frank	1873,86	1989,76
svéd korona	547,31	581,17
usa dollár	4970,41	5277,85

a/ vásárolható Legmagasabb bankjegy-címlet: 500-as
b/ vásárolható Legmagasabb bankjegy-címlet: 100-as

/mti/ kf/sl/mz pr

16.00 090485 1300

--

sb0042 4 150 mtib1047

csehszlovák gazdasági és műszaki napok - sajtótájékoztató

1985. április 9. - csehszlovák gazdasági és műszaki napok kezdődnek szerdán budapesten. a hétfőig tartó programsorozatról - amelyet a csehszlovák kereskedelmi és iparkamara, valamint a csehszlovák szocialista köztársaság nagykövetségének kereskedelmi osztálya a mtesz-szel és a magyar kereskedelmi kamarával együttműködve, hatodik alkalommal rendez hazánkban - kedden tájékoztatták a sajtó képviselőit.

Jaroslav Charamza, követségi kereskedelmi tanácsos emlékeztetett rá, hogy az elmúlt öt évben a két ország közötti árucsereforgalom évi növekedése meghaladta a 12 százalékot. különösen jelentős, hogy növekszik a kétoldalú kooperációs és szakosítási szerződések alapján teljesített szállítások aránya: tavaly a teljes évi áruforgalmon belül megközelítette a 40 százalékot. a most kezdődő gazdasági-műszaki napok programjának fő célja, hogy lehetőséget

BA

nyujtsanak a csehszlovák és magyar szakembereknek a közvetlen kapcsolat bővítésére, szakmai eszmecserére, a gazdasági-műszaki együttműködés továbbfejlesztésre.

a négy nap során elhangzó 20 előadás érinti a magyar-csehszlovák gazdasági és [tudományos] [műszaki] együttműködési bizottság határozataihoz kapcsolódó legfontosabb témákat. külön foglalkoznak többek között az elektronikával, a mikroelektronikával, a másodlagos nyersanyagok hasznosításával, a biotechnikával valamint a környezetvédelemmel kapcsolatos legújabb kutatási-fejlesztési eredményekkel.

a csehszlovák gazdasági és műszaki napok során összesen 33 csehszlovák vállalat, vagy külkereskedelmi, illetve külkereskedelmi joggal felruházott szervezet képviselőivel találkozhatnak a magyar szakemberek. /mti/
fgy/cl/sr/mz pr

16.01 090485 1727

--

sb0043 4 150 mtib1048 /közönségszolgálat/

a környező országok időjárása

1985. április 9. - a környező országok határmenti körzeteinek várható időjárása csütörtök reggelig:

ausztria:

felszakadozik a felhőzet, de még záporok várhatók. a hőmérséklet szerdán kora délután 12-17 fok, csütörtökön hajnalban 3 és 8 fok között alakul.

csehszlovákia:

felszakadozik a felhőzet, de még eső, zápor lehet. a hőmérséklet szerdán kora délután 12-17 fok, csütörtökön hajnalban 3 és 8 fok között alakul.

szovjetunió:

erősen felhős lesz az ég, többfelé várható eső, zápor. a hőmérséklet szerdán kora délután 13-18 fok, csütörtökön hajnalban 4 és 8 fok között alakul.

BA

románia:

erősen felhős lesz az ég, eső, zápor várható. a hőmérséklet szerdán kora délután 14-19 fok, csütörtökön hajnalban 4 és 9 fok között alakul.

jugoszlávia:

felszakadozik a felhőzet és már csak elszórtan várható zápor. a hőmérséklet szerdán kora délután 13-18 fok, csütörtökön hajnalban 3 és 8 fok között alakul. /mti/

kf/sl/gw pr
16.02 090485 1088

-.-

sb0044 4 150 mtib1049

kitüntetés /barna miklós/

1985. április 9. - a népköztársaság elnöki tanácsa művészi és közéleti munkássága elismeréseként, 85. születésnapja alkalmából barna miklós festőművésznak az április 9. érdemrend kitüntetését adományozta. a kitüntetést toth dezső művelődési miniszterhelyettes kedden adta át. /mti/

mz/-ár il pr
16.03 090485 0335

negyedik

-.-

sb0045 4 130 mtib1050

elhunyt kerényi grácia

1985. április 9. - életének 60. évében, súlyos betegség következtében elhunyt kerényi grácia író, költő, műfordító. temetéséről később intézkednek-tudatja a magyar írók szövetsége és a magyar népköztársaság művészeti alapjának irodalmi szakosztálya.

x x x

kerényi grácia 1925-ben budapesten született. magyar-latin-görög szakos középiskolai tanári oklevelet szerzett. 1944-ben részt vett az ellenállási mozgalomban, s ezért több mint egy évet a gestapó foglyaként börtönökben, koncentrációs táborokban töltött. 1946 óta

BA

jelentek meg versei irodalmi folyóiratokban, számos görög, latin és lengyel szerző művét fordította le magyar nyelvre. nevét ismertté tették német, horvát, bolgár, cseh és orosz fordításai is. több tanulmányában foglalkozott a lengyel és görög irodalommal. az elmúlt években számos jelentős művet alkotott: a testnek feltámadása című regénye, a dalok könyve címmel közre adott verseskötete és a titkos szabadság című versfordítás-gyűjteménye egyaránt 1982-ben látott napvilágot. /mti/

ri/il/-ár il pr
16.06 090485 1094

-.-

sb0046 4 150 mtib1051 /közönségszolgálat/

Lukács györgy emlékbélyeg

1985. április 9. - a magyar posta az évfordulók-események ,85 sorozaton belül lukács györgy születésének 100. évfordulója alkalmából április 12-én 2 forintos bélyeget hoz forgalomba.

a bélyeg widerkomm erwin grafikusművész rajza alapján többszínű ofszetnyomással 1 852 300 fogazott és 4 300 fogazatlan példányban az állami nyomdában készült.

a bélyegképen arany keretben lukács györgy portréja látható. /mti/

kf/ssl/gw pr
16.07 090485 0475

-.-

sb0047 4 180 mtib1052

halálos balesetek

1985. április 9. - az ünnepek alatt az ország területén összesen 130 sérüléssel közúti közlekedési baleset történt. a balesetek közül 12 halálos, 61 súlyos és 58 könnyű sérüléssel volt.

x x x

hódmezővásárhely belterületén csillag mihály 49 éves csoportvezető, szegedi lakos, személygépkocsijával nekiütközött egy másik személyautónak, amelyet lőrincz győző 40 éves tanár, helyi

lakos vezetett. Lőrincz utasa, Lőrincz győzőné 39 éves tanár a kórházban meghalt. Lőrincz sulyos, egy utasa könnyű sérülést szenvedett. csillag utasai közül egy személy sulyosan, egy pedig könnyebben sérült meg. a vizsgálat eddigi adatai szerint csillag megsértette az elsőbbségi szabályt.

törökszentmiklós belterületén németh lászló 19 éves traktoros, helyi lakos, motorkerékpárjával letért az uttestről, s egy villanyoszlopnak ütközött. a baleset következtében németh lászló a helyszínen meghalt. a vizsgálat eddigi adatai szerint a motorkerékpáros figyelmetlenül vezetett.

baté külterületén lászló józsef 23 éves villanyszerelő, pálfai lakos személygépkocsijával az uttesten megcsuszott és felborult. a gépkocsi utasa balogh mihály 61 éves nyugdíjas, pálfai lakos, a helyszínen meghalt. lászló és két utasa könnyű sérülést szenvedett. a vizsgálat eddigi adatai szerint a személygépkocsi vezetője nem az utviszonyoknak megfelelő sebességgel közlekedett. /mti/

gn/tr/-ár/gw pr
16.23 090485 1436

-.-

sb0048 4 160 mtib1053

hangversenyek victor vasarely-alkotásokra írt művekből

1985. április 9. - a művelődési minisztérium és a magyar népköztársaság művészeti alapja hangversenysorozatot szervezett budapesten victor vasarely 77. születésnapja alkalmából. az első hangversenyt kedden a bartók béla zeneművészeti szakközépiskolában tartották. a következő koncertet szerdán a bartók béla emlékházban, a harmadikat pedig csütörtökön az óbudai művelődési házban rendezik meg.

mindhárom hangversenyen geszler györgy zeneszerzőnek vasarely-alkotások ihlette műveit hallhatta-hallhatja a közönség. a kompozíciókat - amelyek közül többet először adtak elő magyarországon - hazai és külföldi művészek szólaltatták meg. /mti/

17.14 090485 0731

//i

-.-

sb0049 4 160 mtib1054

ürmös péter grafikus kiállítása

1985. április 9. - ürmos péter budapesti grafikusművész kiállítása nyílt meg kedden győrött, a városi könyvtár galériájában. a tárlat elsősorban azokat a könyvillusztrációkat mutatja be, amelyek világhírű magyar és külföldi írók, költők műveit díszítik.

a kiállítás április 27-ig tekinthető meg. /mti/

cser,ká/gw olt
17.15 090485 0371

-.-

sb0050 4 130 mtib1056

a budapesti képviselőcsoport tanácskozása

1985. április 9. - a parlament tavaszi ülészakára készülve az országgyűlési képviselők budapesti csoportja kedden a hazafias népfőrdönt budapesti bizottságának székházában tanácskozott. az ülésen a terület- és településfejlesztés hosszú távu feladatainak kérdéskörét, az ezzel kapcsolatos fővárosi elképzeléseket vitatták meg.

kovács károly, a szakszervezetek budapesti tanácsának vezető titkára, a budapesti képviselőcsoport vezetője hangsúlyozta: a terület- és településfejlesztés hosszú távu koncepciója az ezredfordulóig, s talán annál tovább is meghatározza majd az állampolgárok munka- és életkörülményeit, lakóhelyük arculatát. az elképzeléseket előzetesen társadalmi vitára bocsátották, s ennek során sok hasznos ötlet hangzott el, gazdagítva az előterjesztést. az országos elképzeléshez - amelynek fő jellemzőit tóth lászló, az országos tervhivatal főosztályvezetője ismertette - elkészült több regionális terv, így a fővárosi is. ez utóbbiról pénzes jános, a fővárosi tanács elnökhelyettese tájékoztatta a képviselőcsoport tagjait. többek között hangsúlyozta: nem lehet kiszakítani az országos terv egészéből a fővárosi koncepciót, hiszen anélkül az hiányos lenne, azonban a budapesti sem tárgyalható az országot átfogó elképzelés ismerete nélkül. ezzel kapcsolatban rámutatott: a két koncepció tartalmilag összehangolt, gondolatilag egységes egészet alkot.

a képviselőcsoport tagjai kifejtették véleményüket a dokumentumokról, s azok helyzetértékelését, s a bennük foglalt célok meghatározását reálisnak ítélték meg. /mti/

fr/gg/bc/gw olt
17.29 090485 1618

//i

-.-

bel

- 36 -

1985.04.09.

sb0051 4 130 mtib1057

belga békemozgalmi küldöttség

1985. április 9. - az országos béketanács meghívására kedden ötnapos látogatásra hazánkba érkezett a flamand atomfegyverellenes akcióbizottság /vaka/ küldöttsége, andréj bogaertnek, a szervezet elnökének vezetésével. a delegáció megbeszéléseket folytat az obt vezetőivel a két békemozgalmi időszaki feladatairól, együttműködésük lehetőségeiről, valamint a nemzetközi békemozgalmi néhány aktuális kérdéséről. /mti/

k/il/bc/gw olt
17.43 090485 0473

--

sb0052 4 150 mtib1058 /közönségszolgálat/

időjárásjelentés

1985. április 9. -

előrejelzés az ország területére szerda estig:

változékony idő

eleinte erősen felhős, gyakran esős lesz az idő, majd északnyugat felől csökken a felhőzet, és lassan megszűnik a csapadék. a szél mindenütt északnyugatra fordul, és megerősödik, a dumántulon átmenetileg viharos széllelkések is lehetnek. a hőmérséklet csúcsértéke 12, 17 fok között valószínű. /mti/

mz olt
17.45 090485 0500

--

bel

- 37 -

1985.04.09.

sb0053 4 160 mtib1060 /közönségszolgálat/

a fővinform tájékoztatója

1985. április 9. - a budafoki uton befejeződött az utépités, s április 10-től ismét eredeti utvonalán közlekedik a 86-os autóbusz. a fővinform ezért kéri az autózvezetőket, hogy csak a táblával jelzett helyen, fél kerékkal a járdán állva parkoljanak.

a xi. kerületben a kosztolányi dezső téren a bartók béla ut vonalában távfűtő-vezeték javítanak, ezért több helyen utfelbontás nehezíti a közlekedést.

a hungária köruti felüljárón április 10-én és 11-én 18 órától hajnali 6 óráig lezárják a thököly ut felé vezető sávot, s a forgalmat az ellenkező oldali utfél egyik sávjára terelik.

autóbuszok szállítják az utasokat április 9-ről 10-re, 10-ről 11-re, 11-ről 12-re, 12-ről 13-ra virradó éjszaka 21.30-tól hajnali 3.50-ig a 12-es jelzésű villamosok helyett az istván tér és a rákospalotai végállomás között; április 10-ről 11-re virradó éjszaka 23.50 -től 3.55-ig a 49-es jelzésű villamosok helyett a vonal teljes hosszában; április 10-ről 11-re és 11-ről 12-re virradó éjszaka 20.10-től 3.50-ig a 4-es és a 6-os jelzésű villamosok helyett a petőfi-híd budai hídfő és a lágymányosi lakótelep, illetve a budai hídfő és a móríc zsigmond körtér között. /mti/

gn/bc il olt
17.53 090485 1229

--

sb0054 4 130 mtib1061

elhunyt geszti p. ottó akadémikus

1985. április 9. - életének 63. évében április 6-án váratlanul elhunyt geszti p. ottó, a magyar tudományos akadémia rendes tagja, az mta műszaki tudományok osztályának elnöke, a budapesti műszaki egyetem tanszékvezető egyetemi tanára, a bme erőáramu intézetének igazgatója, a villamosmérnöki kar volt dékánja, állami díjas.

a magyar tudományos akadémia, a budapesti műszaki egyetem saját halottjának tekinti. temetéséről később intézkednek.

x x x

B/A

geszti p. ottónak fiatal kora óta kiemelkedő szerepe volt a hazai kooperációs villamosenergia-rendszer megteremtésében, a budapesti nagyfeszültségű kábelhálózat kialakításában, az ország távlati villamosenergia-fejlesztési terveinek kidolgozásában, a 750 kilovoltos szovjet-magyar távvezetékrendszer alapkérdéseinek megoldásában. világviszonylatban is kiemelkedő eredményeket ért el az elméleti elektronika fejlesztése terén. az általa kidolgozott metodika jelentősen hozzájárult a szovjet-magyar alumínium-egyezmény kialakításához.

új alapokra fektette és bevezette a villamosmérnök-képzés korszerű igényeknek megfelelő rendszerét, nagy hozzáértéssel irányította az mta műszaki tudományok osztályának tevékenységét, tovább növelte annak közéleti szerepét. /mti/

k/il/bc/gw olt
18.25 090485 1322

--

sb0055 4 130 mtib1062

emlékülés és koszorúzás

1985. április 9. - erdey lászló akadémikus, kétszeres kossuth-díjas, a budapesti műszaki egyetem általános és analitikai kémiai tanszékének vezetője, az analitikai kémia világviszonylatban elismert fejlesztője születésének 75. és halálának 15. évfordulója alkalmából a magyar tudományos akadémia kémiai osztálya és a budapesti műszaki egyetem vegyészmérnöki kara emlékülést tartott kedden az akadémia székházában. délelőtt megkoszorúzták erdey lászló sírját a farkasréti temetőben.

az emlékülésen egykori munkatársai: szabadváry ferenc, inczédy jános, meisel tibor és gál sándor professzorok tartottak előadást erdey professzor munkásságáról és az általa kezdeményezett kutatási területeken életében és azóta elért tudományos eredményekről, majd a tanszék jelenlegi vezetője, pungor ernő professzor, akadémikus a tanszék legújabb eredményeiről. /mti/

il/bc/gw olt
18.35 090485 0909

BA

--

sb0056 4 130 mtib1063

házánkba érkezett rudolf rohlicsek

1985. április 9. - marjai józsefnek, a misztertanács elnökhelyettesének, a magyar-csehszlovák gazdasági és műszaki-tudományos együttműködési bizottság magyar tagozata elnökének meghívására kedden budapestre érkezett rudolf rohlicsek, miniszterelnök-helyettes, a bizottság csehszlovák társelnöke, aki részt vesz a bizottság xx. ülészakán. a vendéget a ferihegyi repülőtéren marjai józsef fogadta, jelen volt ondrej durej, a csehszlovák szocialista köztársaság budapesti nagykövete. /mti/

il/sr/gw olt
18.45 090485 0547

--

sb0057 4 130 mtib1064

képviselőcsoport-ülések /1. rész/

1985. április 9. - kedden az országgyűlési képviselők baranya, fejér, győr-sopron, hajdu-bihar, nógrád, pest, tolna, vas és veszprém megyei csoportja tartotta meg a parlament tavaszi ülészakát megelőző, előkészítő tanácskozását.

baranya, nógrád, vas és veszprém megye képviselőinek eszmecserején a településfejlesztés időszzerű kérdései álltak az érdeklődés előterében.

baranya képviselői a téma széles körű vitájában arra a megállapításra jutottak, hogy a fejlesztés leglényegesebb erőforrásai közé tartozó szellemi kapacitás még ma is a két bányászváros - pécs és komló - térségében összpontosul. arányosabb - valóban az egész megye javát szolgáló - hasznosítása csak úgy képzelhető el, ha megfelelő intézkedések történnek a fiatal szakemberek vidéki életfeltételeinek javítása érdekében, s ennek révén valóban hatékony ösztönzést kapnak arra, hogy falvakban is letelepedjenek. a nógrád megyei képviselők arra hívták fel a figyelmet, hogy a terület- és településfejlesztési koncepciót, annak gyakorlati megvalósulását, rendkívül erős közérdeklődés kíséri. szinte minden részlete szenvedélyes vitát vált ki, s e vita tanúsága szerint a lakosság nemcsak bírál, hanem ami a helyesléssel találkozik, annak megvalósításáért áldozatra is hajlandó. vas megye képviselői is éppen e gondolatkörben hangsúlyozták a társadalmi összefogás erejét, fontosságát. mint rámutattak ebben a megyében a jelenlegi tervidőszakban negyven település jutott a lakosság közvetlen hozzájárulásának köszönhetően egészséges, vezetékes

BA

ivóvizhez, az elmúlt évben végzett társadalmi munka együttes értéke pedig már meghaladta a félmilliárd forintot.

a terület- és településfejlesztés kérdéseivel foglalkozó csoportüléseken kiemelten mutattak rá arra is, hogy az utóbbi évtizedekben lényegesen javultak a lakosság életkörülményei. Nógrádban jelenleg ugyanannyi telek áll az építkezni szándékozók rendelkezésére, mint a tervidőszak elején, noha időközben 3.500 családház épült. a tanácsok tekintélyes anyagi áldozatokkal teremtik meg e nagyszabású építkezés feltételeit. veszprém megyében 1970-1983 között 38.000 család költözött új otthonba. 1971-ben 2.800, jelenleg viszont már csak 2.400 lakos jutott, illetve jut egy-egy körzeti orvosi rendelőre; megduplázódott az óvodai helyek száma és tanterem-építéssel is sikerült követni a tankötelesek számának növekedését. /folyt. köv./

gw
19.08 090485 2426

--

sb0058 4 130 mtib1065

képviselőcsoport-ülések /2. rész/

fejér, győr-sopron, hajdu-bihar és pest megye képviselői az oktatásról szóló törvényjavaslatnak szentelték a legnagyobb figyelmet. fejér megye képviselői meglepéssel nyugtázták, hogy a tervezet készítői valóban figyelemmel kísérték az országos méretű vitát, s minden lényeges észrevételre gyorsan és érdemben reagáltak. ez, hangoztatták, nemcsak az előkészítés vitájának komolyságát növelte, de ugyanakkor szinte felbecsülhetetlen értékű tőkéje a majd megszülető törvény végrehajtásának is. a részleteket tekintve fejér megye képviselői külön hangsúlyozták annak fontosságát, hogy a törvénytervezet szerint pontosan meghatározzák azt, hogy ki, miért felelős a nevelés folyamatában. győr-sopron megye azon kevés megyék közé tartozik, ahol azt állapíthatták meg a képviselők, hogy nincs pedagógushiány. a számos ezen túlmenő intézkedést kívánó feladat között, egyebek mellett a jelenleginél egységesebb nevelési-oktatási program kialakítását sürgették. hajdu-bihar megye képviselői a termelésben és az irányításban jelentkező sürgető igények alapos ismeretében állást foglaltak az agrár-közigazdász és a gyógyszerész-kémikus képzés megszervezése mellett. egyetértésüket fejezték ki azzal a kezdeményezéssel is, hogy a budapesti ybl miklósi építőipari műszaki főiskola debreceni tagozata a jövőben önálló felsőoktatási intézményként működjön, s elsősorban a tiszántúli megyék számára képezzen építőipari szakembereket. /folyt. köv./

gw
19.11 090485 1484

BA

--

sb0059 4 130 mtib1066

képviselőcsoport-ülések /3. rész/

a pest megyei képviselők, a győr-sopron megyeiekkel éppen ellentétesen, súlyos pedagógushiányról számoltak be. mint mondták, a megyében jelenleg összesen 13 ezer pedagógus dolgozik, de még majdnem hatszázra volna szükség, többségében a főváros agglomerációjában. e gond megoldása érdekében a megye képviselői javasolták a zsámbéki tanítóképző főiskola nappali tagozatának fejlesztését és a már végzett pedagógusok ugynevezett posztgraduális továbbképzésének kiterjesztését. több képviselő emlékeztetett arra, hogy nagyon sok a pályát elhagyó pedagógus. ezen, mint mondták, csak a pálya presztízsének növelésével, a tanítók és tanárok anyagi és erkölcsi megbecsülésével lehet segíteni. a megye általános iskoláinak épülete és azok felszereltsége minden erőfeszítés ellenére még ma is elmarad a kívánatostól. sok a szükségtanterem, és minden harmadik gyerek váltakozó tanítási rendben tanul. kevés a megyében a középiskola és az országos átlag alatt marad a továbbtanulni szándékozó gyermekek száma is.

tolna megye képviselői a személyszállítás helyzetét, gondjait vitatták meg. mint megállapították lényeges javulás tapasztalható a megyeszékhely közlekedésében, a helyközi forgalomban viszont időnként - csúcsforgalom idején - szinte elviselhetetlen a zsúfoltság, s ezen, mint mondták, csak a járművek számának növelésével és a javítás műszaki színvonalának emelésével lehet változtatni. /mti/

gál-gem-lér-kász- csiz-bév-sas-cser-szü/kz/gw olt
19.15 090485 1494

--

sb0060 4 180 mtib1072

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /1. rész/

1985. április 9.

sb0001 színházi bemutatók áprilisban
sb0002 új segély állomás autósoknak
sb0003 bach-orgonahangversenyek
sb0004 hidépítés rekordidő alatt
sb0005 szerződéskötés
sb0006 szigorított javító-nevelő.../1. rész/
sb0007 szigorított javító-nevelő.../2. rész/
sb0008 horgász- vadász-programok
sb0009 baranyai készülődés az omék-ra

BA

sb0010 a fővárosi vízművek tájékoztatója
 sb0011 elhunyt tóth istván
 sb0012 nagyjavítás a dunai vasműben
 sb0013 dienes béla köszöntése
 sb0014 a békés megyei tanács vb ülése
 sb0015 tanácsrendelet a környezetvédelemről
 sb0016 gyulai énekkar az ndk-ban
 sb0017 száz személyes óvoda
 sb0018 elhunyt dr. nemes tibor
 sb0019 időjárásjelentés /1. rész/
 sb0020 időjárásjelentés /2. rész/
 sb0021 formatervezési nivódijas kiállítás
 sb0022 éjszaka is vetik a cukorrépat
 sb0023 baranya bemutatkozik ausztriában
 sb0024 magyar-jugoszláv kisipari kiállítás
 sb0025 koszoruzás nagycenken
 sb0026 megnyílt a fővárosi cigány módszertani művelődési klub
 sb0027 koszoruzás /józsef attila/
 sb0028 kitüntetés /koren emil/
 sb0029 koszoruzás /lukács györgy/
 sb0030 erdmüvi export új piacokra
 sb0031 az országgyűlés szociális és egészségügyi biz. ülése
 sb0032 a sárospataki tanács vb ülése
 sb0033 a fneb-ülése /1. rész/
 sb0034 a fneb-ülése /2. rész/
 sb0035 eltemették györe józsefet
 sb0036 elhunyt vactavek józsef
 sb0037 a nemzetközi újságíróképző intézet tanfolyama
 sb0038 az mmb-árfolyamai /1. rész/
 sb0039 az mmb-árfolyamai /2. rész/
 sb0040 autó-sorszámok
 /folyt. köv./ rj/gw
 21.01 090485 1547

BA

--

sb0061 4 180 mtib1073

belpolitikai híreink tartalomjegyzéke /2. rész/

sb0041 az európai nagyvárosok hőmérséklete
 sb0042 csehszlovák gazdasági és műszaki napok - sajtótájékoztató
 sb0043 a környező országok időjárása
 sb0044 kitüntetés /barna miklós/
 sb0045 elhunyt kerényi grácia
 sb0046 lukács györgy emlékbélyeg
 sb0047 halálos balesetek
 sb0048 hangversenyek victor vasarely-alkotásokra irt művekből
 sb0049 ürmös péter kiállítása
 sb0050 a budapesti képviselőcsoport tanácskozása
 sb0051 belga békemozgalmi küldöttség
 sb0052 időjárásjelentés
 sb0053 a főinform tájékoztatója
 sb0054 elhunyt geszti p. ottó akadémikus
 sb0055 emlékülés és koszoruzás
 sb0056 hazánkba érkezett rudolf rohlicek
 sb0057 képviselőcsoport-ülések /1. rész/
 sb0058 képviselőcsoport-ülések /2. rész/
 sb0059 képviselőcsoport-ülések /3. rész/
 sb0060 tartalomjegyzék /1. rész/
 sb0061 tartalomjegyzék /2. rész/

készült az mti belpolitikai főszerkesztőségében

főszerkesztő: kovács györgy

szerkesztették: izsák erika, fehér péter, oltványi ottó

- v é g e -

/mti/ gw
21.01 090485 1085

BA

--

MTISzerkeszti a Belföldi Főszerkesztőség
Kiadja az MTI / Budapest I., Fém u. 5-7. 1426 Budapest / Pf.3. Tel.: 359-590 Telex: 22-4371

Szerkesztésért és kiadásért az MTI vezérigazgatója felel

60.0031X

Belföldi hírek

budapest, 1985. április 10. bel s z e r d a

sb0001 4 150 mtib1001

nyílnak a vendéglátó teraszok a fővárosban /1. rész/

1985. április 10. - ebben a szezonban a fővárosban a vendéglátó vállalatok mintegy 200 teraszt nyitnak, amelyek április 4-e, illetve húsvét óta, vagy május 1-től várják a vendégeket. a szokatlanul hosszú és hideg tél után várhatóan nagy lesz az érdeklődés, de a vállalatoknak is hasznosak a teraszok, hiszen különösebb befektetés nélkül mintegy 40 százalékkal tudják növelni az éttermek, vendéglők, presszók területét. az engedélyeket a kerületi tanácsok a közlekedésrendészettel egyetértésben adják ki, ügyelve arra, hogy a járdán, téren létesített pavilonok, fedett dobogók ne rontsák a városképet, ne akadályozzák a forgalmat. helyenként még a műemlékvédelem is beleszól abba, hogy a korábbi években működött terasz, kerthelyiség kinyitható-e ebben a szezonban.

az egyik legtöbb szabadtéri vendéglátóhelyet, illetve részleget üzemeltető cég a belvárosi vendéglátó vállalat, amely az idén az v. kerületben 26, a vi-ban 24, a xiii-ban pedig 29 teraszra, kerthelyiségre kért engedélyt. nagy részüket már megkapták, s a teraszok többsége április 4-én már megnyitott. idei újdonságuk lesz, hogy a margitszigeti szabadtéri színpad büféje kerthelyiségként nappal is várja a vendégeket. a belváros rekonstrukciója miatt a váci utcában, a kristóf téren, valamint a bajcsy-zsilinszky uton április közepéig várni kell a területfoglalási, teraszépítési engedélyre.

